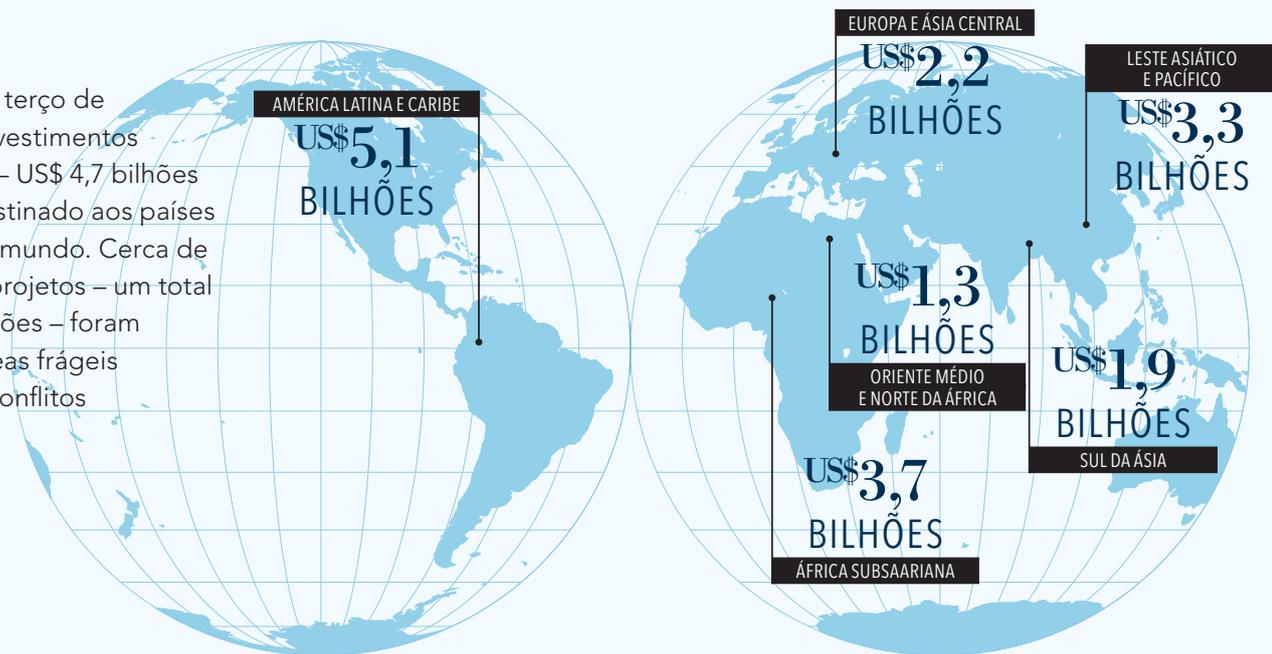


# #setorprivado, importante para o desenvolvimento

## Destaques do Relatório Anual da IFC de 2015

# Nosso trabalho ajudou a despertar oportunidades em 100 países em desenvolvimento, especialmente nos mercados mais desafiadores.

**M**ais de um terço de nossos investimentos de longo prazo – US\$ 4,7 bilhões no total – foi destinado aos países mais pobres do mundo. Cerca de 10% de nossos projetos – um total de US\$ 600 milhões – foram destinados a áreas frágeis e afetadas por conflitos do mundo.



DESTAQUES OPERACIONAIS DA IFC	2015	2014	2013	2012	2011
Em milhões de US\$ para os anos findos em 30 de junho					
<b>COMPROMISSOS DE INVESTIMENTO DE LONGO PRAZO</b>					
Número de projetos	406	364	388	365	324
Número de países	83	73	77	78	82
Destinados à conta da IFC	US\$ 10.539	US\$ 9.967	US\$ 11.008	US\$ 9.241	US\$ 7.491
<b>MOBILIZAÇÃO PRINCIPAL*</b>					
Empréstimos consorciados <sup>1</sup>	US\$ 4.194	US\$ 3.093	US\$ 3.098	US\$ 2.691	US\$ 4.680
Financiamento estruturado	–	–	–	–	–
Iniciativas da IFC e outros	US\$ 1.631	US\$ 1.106	US\$ 1.696	US\$ 1.727	US\$ 1.340
Fundos da Empresa de Gestão de Ativos (AMC)	US\$ 761	US\$ 831	US\$ 768	US\$ 437	US\$ 454
Parcerias Público-Privadas (PPP) <sup>2</sup>	US\$ 548	US\$ 113	US\$ 942	US\$ 41	–
Total da mobilização principal	US\$ 7.133	US\$ 5.142	US\$ 6.504	US\$ 4.896	US\$ 6.474
<b>DESEMBOLSOS DE INVESTIMENTOS</b>					
Destinados à conta da IFC	US\$ 9.264	US\$ 8.904	US\$ 9.971	US\$ 7.981	US\$ 6.715
Empréstimos consorciados <sup>3</sup>	US\$ 2.811	US\$ 2.190	US\$ 2.142	US\$ 2.587	US\$ 2.029
<b>CARTEIRA DE COMPROMISSOS</b>					
Número de empresas	2.033	2.011	1.948	1.825	1.737
Destinados à conta da IFC	US\$ 50.402	US\$ 51.735	US\$ 49.617	US\$ 45.279	US\$ 42.828
Empréstimos consorciados <sup>4</sup>	US\$ 15.330	US\$ 15.258	US\$ 13.633	US\$ 11.166	US\$ 12.387
<b>FINANCIAMENTO DE CURTO PRAZO</b>					
Saldo pendente médio	US\$ 2.837	US\$ 3.019	US\$ 2.739	US\$ 2.529	US\$ 1.881
<b>SERVIÇOS DE CONSULTORIA</b>					
Despesas do programa de Serviços de Consultoria	US\$ 202,1	US\$ 234,0	US\$ 231,9	US\$ 197,0	US\$ 181,7
Parcela do programa nos países da AID <sup>5</sup>	65%	66%	65%	65%	64%

US\$ **17,7\***  
**BILHÕES**

em compromissos de investimentos de longo prazo, incluindo mais de US\$ 7 bilhões em fundos mobilizados de outros investidores

\*Inclui projetos globais

Observação: A IFC mudou seu método de divulgação referente aos montantes de investimento a partir deste exercício financeiro. Para alinhar nosso enfoque com o de bancos comerciais, nós agora divulgamos investimentos de financiamento de curto prazo separadamente de investimentos de longo prazo. Os investimentos de curto prazo são divulgados como saldo pendente médio para o ano. Este quadro reflete cinco anos de dados, calculados de acordo com a nova política de divulgação.

\* Financiamento de entidades além da IFC que foi disponibilizado ao cliente em virtude da participação direta da IFC no levantamento de recursos.

- Inclui Empréstimos B, Empréstimos Paralelos, Empréstimo MCPP e Empréstimo A para Vendas de Participação (ALPS).
- O financiamento proveniente de terceiros é agora divulgado no caso de projetos de parcerias público-privadas em virtude do papel estipulado da IFC de assessor principal a uma entidade nacional, local ou órgão público.
- Inclui empréstimos B, Empréstimos Paralelos Agenciados e Empréstimos MCPP.
- Inclui Empréstimos B, Empréstimo A para Vendas de Participação (ALPS), Empréstimos Paralelos Agenciados, Participações Não Financiadas contra Riscos (URPs) e Empréstimos MCPP.
- Todas as referências deste relatório a percentagens de despesas de programas de consultoria nos países da AID e nas áreas frágeis e afetadas por conflitos excluem projetos globais.

# Mensagem de Jin-Yong Cai, Vice-Presidente Executivo e Diretor Executivo da IFC

**A**s necessidades dos países em desenvolvimento são enormes. Mas nossa experiência nas duas últimas décadas tem demonstrado que uma forte parceria entre os setores público e privado pode obter resultados excelentes. Desde 1990, o número de pessoas que vivem em pobreza extrema tem sido reduzido em mais da metade, e nos países em desenvolvimento o tamanho da classe média trabalhista quase triplicou.

A comunidade global empreendeu uma iniciativa ambiciosa – os Objetivos do Desenvolvimento Sustentável – para abordar todo o espectro de desafios que impedem o progresso e a prosperidade nos países em desenvolvimento. O cumprimento dessas metas nos próximos 15 anos exigirá trilhões de dólares por ano. Exigirá que o mundo libere o poder das economias de mercado – que se tornam mais eficazes quando são justas, transparentes e inclusivas. É imperativo que os setores público e privado desempenhem seus respectivos papéis neste esforço.

## É imperativo que os setores público e privado desempenhem seus respectivos papéis.

Na IFC nós cremos que o setor privado é essencial para o desenvolvimento sustentável – e sabemos como formar as parcerias público-privadas necessárias para enfrentar os desafios mais urgentes ao desenvolvimento. No exercício financeiro de 2015, nossos investimentos de longo prazo nos países em desenvolvimento totalizaram US\$ 17,7 bilhões – um aumento de 17% em comparação com o ano anterior. Mais de um terço desse montante – mais de US\$ 7 bilhões – foi mobilizado de outros investidores que se uniram a nossos projetos em virtude de nosso histórico de 60 anos de consecução de fortes resultados de desenvolvimento, juntamente com retornos financeiros sólidos.

Nosso trabalho ajudou a despertar oportunidades em mais de 100 países em desenvolvimento, especialmente nos mercados mais desafiadores. Nossos investimentos de longo prazo nos países mais pobres – que se qualificam a tomar empréstimos da Associação de Desenvolvimento Internacional (AID) do Banco Mundial – totalizaram cerca de US\$ 4,7 bilhões, representando mais de um terço de nossos projetos. Cerca de 10% de nossos projetos – um total de mais de US\$ 600 milhões – foram destinados a áreas frágeis e afetadas por conflitos do mundo.

Ao agirmos assim, ajudamos nossos clientes a melhorar a vida das pessoas e impulsionar o crescimento sustentável. Nossos clientes proporcionaram 2,5 milhões de empregos, ajudaram a educar 3,5 milhões de estudantes e trataram mais de 17 milhões de pacientes. Forneceram eletricidade a cerca de 56 milhões de clientes, distribuíram água a mais de 23 milhões de pessoas e forneceram gás a 35 milhões.

Fizemos tudo isso apesar de condições de mercado turbulentas, preços dos produtos básicos em declínio e instabilidade política em várias regiões. Durante ao ano, a IFC iniciou vários projetos com um potencial substancial de desenvolvimento. Ajudamos a Colômbia em um projeto ambicioso de modernização de rodovias no valor de US\$ 24 bilhões. Desempenhamos um papel catalisador na intensificação dos mercados de capital da Índia mediante a introdução de um programa de títulos globais no exterior em rúpias, cujo sucesso levou o Banco Central da Índia a considerar permitir às empresas locais



a emissão de títulos semelhantes nos mercados do exterior. Proporcionamos um pacote de financiamento de US\$ 300 milhões para ajudar a instalar o maior parque eólico da América Central.

A IFC continuou a produzir resultados sólidos para nossos clientes por meio do trabalho de consultoria. Mais de 90% de nossos clientes assessorados expressaram satisfação com nosso trabalho. Quase dois terços de nosso programa de consultoria foram realizados nos países mais pobres – incluindo 20% em áreas frágeis e afetadas por conflitos.

A *Asset Management Company* (Companhia de Gestão de Ativos) da IFC manteve sua trajetória de crescimento, elevando seus ativos sob gestão a US\$ 8.5 bilhões em nove fundos de investimentos e mobilizando US\$ 761 milhões para projetos da IFC.

Orgulho-me dos esforços do pessoal da IFC no sentido de melhorar a vida de milhões de pessoas nos países em desenvolvimento. É possível fazer muito mais para enfrentar os desafios ao desenvolvimento – especialmente na mobilização do financiamento que será necessário para alcançar os Objetivos de Desenvolvimento Sustentável. Estou certo de que o desempenho da IFC nos posicionou bem para enfrentarmos esses desafios dos próximos anos.

JIN-YONG CAI

Vice-presidente Executivo  
e Diretor Executivo da IFC

## RESULTADOS DO DESENVOLVIMENTO



### DESTAQUES FINANCEIROS DA IFC

Em milhões de US\$ para os anos findos em 30 de junho\*

	2015	2014	2013	2012	2011
Renda líquida (perda) atribuível à IFC	US\$ 445	US\$ 1.483	US\$ 1.018	US\$ 1.328	US\$ 1.579
Subsídios à AID	US\$ 340	US\$ 251	US\$ 340	US\$ 330	US\$ 600
Renda antes dos subsídios à AID	US\$ 749	US\$ 1.739	US\$ 1.350	US\$ 1.658	US\$ 2.179
Total de ativos	US\$ 87.548	US\$ 84.130	US\$ 77.525	US\$ 75.761	US\$ 68.490
Empréstimos, investimentos de capital e títulos da dívida, líquidos	US\$ 37.578	US\$ 38.176	US\$ 34.677	US\$ 31.438	US\$ 29.934
Valor justo estimado de investimentos de capital	US\$ 14.834	US\$ 14.890	US\$ 13.309	US\$ 11.977	US\$ 13.126
<b>ÍNDICES-CHAVE</b>					
Retorno sobre ativos médios (Base GAAP)	0,5%	1,8%	1,3%	1,8%	2,4%
Retorno sobre capital médio (Base GAAP)	1,8%	6,4%	4,8%	6,5%	8,2%
Investimentos líquidos e em numerário como percentual dos requisitos de numerário líquido estimados para os próximos três anos	81%	78%	77%	77%	83%
Coefficiente dívida-capital	2,6:1	2,7:1	2,6:1	2,7:1	2,6:1
Total de recursos requeridos (em US\$ bilhões)	US\$ 19,2	US\$ 18,0	US\$ 16,8	US\$ 15,5	US\$ 14,4
Total de recursos disponíveis (em US\$ bilhões)	US\$ 22,6	US\$ 21,6	US\$ 20,5	US\$ 19,2	US\$ 17,9
Reserva total contra créditos de liquidação duvidosa para a carteira de empréstimos totais desembolsados	7,5%	6,9%	7,2%	6,6%	6,6%

\*Ver Discussão e Análise e Declarações Financeiras Consolidadas da Administração para obter detalhes sobre o cálculo desses números no site: <http://www.ifc.org/FinancialReporting>

### ALCANÇE DO DESENVOLVIMENTO POR CLIENTES SERVIÇOS DE INVESTIMENTO DA IFC

	CARTEIRA NO AC13	CARTEIRA NO AC14
<b>INVESTIMENTOS</b>		
Emprego (milhões de empregos) <sup>1</sup>	2,6	2,5
<b>EMPRÉSTIMOS DE MICROFINANCIAMENTO</b>		
Número (milhões) <sup>2</sup>	29,0	43,6
Montante (US\$ bilhões) <sup>2</sup>	27,9	35,3
<b>EMPRÉSTIMOS PARA PMES</b>		
Número (milhões) <sup>2</sup>	5,3	4,3
Montante (US\$ bilhões) <sup>2</sup>	275,7	234,4
<b>FINANCIAMENTO COMERCIAL</b>		
Número (milhões) <sup>3</sup>	2,0	1,8
Montante (US\$ bilhões) <sup>3</sup>	310,0	266,0
<b>CLIENTES BENEFICIADOS PELOS SERVIÇOS</b>		
Geração de energia (milhões de clientes)	51,3	55,8
Distribuição de energia (milhões de clientes) <sup>4</sup>	25,2	43,6
Distribuição de água (milhões de clientes) <sup>5</sup>	28,4	23,4
Distribuição de gás (milhões de clientes) <sup>6</sup>	39,8	35,0
Novas linhas telefônicas (milhões de clientes) <sup>7</sup>	180,9	237,2
Pacientes atendidos (milhões)	27,1	17,3
Estudantes beneficiados (milhões)	2,5	3,5
Agricultores beneficiados (milhões)	2,9	3,4
<b>PAGAMENTOS AOS FORNECEDORES E GOVERNOS</b>		
Compras locais de bens e serviços (US\$ bilhões)	34,3	51,9
Contribuição para as receitas ou poupanças públicas (US\$ bilhões) <sup>8</sup>	19,1	19,5

Estas cifras representam o alcance total de clientes da IFC no fim do AC13 e do AC14. Os dados da carteira do AC13 e AC14 não são exatamente comparáveis, porque se baseiam em uma carteira modificada de clientes da IFC. No caso do microfinanciamento e empréstimos para PMEs, os resultados também refletem contribuições dos Serviços de Consultoria. Embora diversos controles atuem sobre os dados fornecidos pelos clientes, às vezes se baseiam em estimativas e a compreensão das definições dos indicadores pode variar ligeiramente entre clientes.

1. As cifras da carteira de emprego incluem empregos proporcionados pelos Fundos.

2. As cifras de alcance da carteira representam a carteira de empréstimos pendentes a micro, pequenos e médios de clientes da IFC no fim do AC13 e AC14 para instituições/projetos financeiros orientados para as MPMEs. 93% dos 331 clientes que deviam divulgar dados no AC14 o fizeram. Os dados que faltam foram extrapolados. Dados referentes ao número e montante de empréstimos no AC13 foram revisados devido a valores reajustados de vários clientes.

3. Estimativa do número e volume em dólares de transações comerciais financiadas pela rede de bancos de mercados emergentes do Programa Global de Financiamento do Comércio, baseadas em dados de mais de 90% de bancos ativos da rede e extrapolados para o restante. As cifras referentes ao AC13 e AC14 não são estritamente comparáveis devido a alterações de metodologia aplicadas ao AC14.

As cifras refletem transações garantidas diretamente pela IFC, bem como as executadas por bancos da rede apoiados pelo programa.

4. A distribuição total de energia no AC13 foi revisada devido ao reajuste de valor de um cliente na América Latina e no Caribe.

5. A distribuição total de recursos hídricos no AC13 foi revisada devido ao reajuste de valor de dois clientes na América Latina e no Caribe.

6. No Leste da Ásia e Pacífico, um cliente contribuiu com 31,8 milhões de clientes de distribuição de gás no AC14.

7. No Sul da Ásia, um cliente contribuiu com 135,8 milhões de clientes de conexões telefônicas no AC14.

8. No AC13, o total de pagamentos a governos foi revisado devido ao reajuste de valor de dois clientes na América Latina e no Caribe.

Ao longo de toda a nossa história, a IFC tem adotado a prática de assumir tarefas difíceis – consciente de que as lições aprendidas com nossa experiência nos ajudarão a orientar o setor privado a fazer uma contribuição ainda maior para o crescimento e a redução da pobreza.

A IFC, membro do Grupo Banco Mundial, é a maior instituição de desenvolvimento global voltada para o setor privado nos países em desenvolvimento.

Fundada em 1956, a IFC é de propriedade de 184 países membros, grupo que determina coletivamente nossas políticas.

Com uma presença global em 100 países, uma rede formada por centenas de instituições financeiras e mais de 2.000 clientes do setor privado, a IFC está em situação privilegiada para criar oportunidades onde são mais necessitadas.

Usamos nosso capital, perícia e influência para ajudar a erradicar a pobreza extrema e impulsionar a prosperidade compartilhada.

## MANTENHA-SE CONECTADO

Site da IFC: [ifc.org](http://ifc.org)

Facebook: [facebook.com/IFCwbq](https://facebook.com/IFCwbq)

Twitter: [twitter.com/IFC\\_org](https://twitter.com/IFC_org)

YouTube: [youtube.com/IFCvideocasts](https://youtube.com/IFCvideocasts)

Instagram: [IFC\\_org](https://instagram.com/IFC_org)



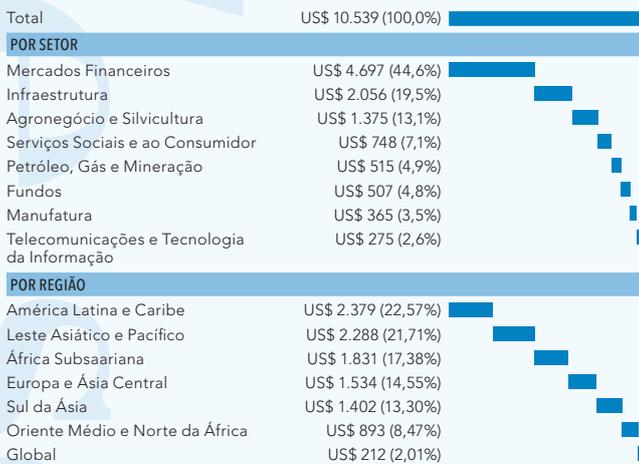
**CRIAR  
OPORTUNIDADES ONDE  
SÃO MAIS NECESSÁRIAS**

2121 PENNSYLVANIA AVENUE NW  
WASHINGTON, DC 20433 USA

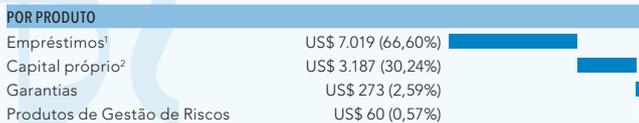
202 473 3800

### COMPROMISSOS DE LONGO PRAZO NO EF15

Montantes em milhões de dólares para a própria conta da IFC em 30 de junho de 2015



Alguns montantes incluem parcelas de investimentos regionais oficialmente classificadas como projetos globais.

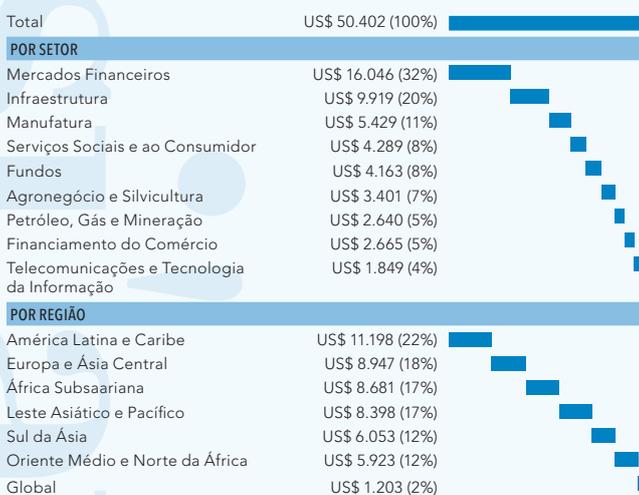


1. Inclui produtos do tipo empréstimo e quase empréstimos.

2. Inclui produtos do tipo capital próprio e quase capital próprio.

### CARTEIRA DE COMPROMISSOS NO EF15

Montantes em milhões de dólares para a própria conta da IFC em 30 de junho de 2015



Os montantes incluem parcelas regionais de investimentos oficialmente classificadas como projetos globais.

### DESPESAS DO PROGRAMA DE SERVIÇOS DE CONSULTORIA NO EF15

Em US\$ milhões

